

<РО ИРЛИ, ф. 56, № 379. Арх. А. М. Достоевского. Достоевский А. М. к Достоевскому М. А.>

Христось Воскресь!
Дражайшій Папинька

честь имѣю поздравить васъ съ торжественнымъ праздникомъ и желаю вамъ всѣхъ¹ благъ отъ Бога. Леонтій Ивановичъ вамъ кланіется² и поздравляетъ васъ съ праздникомъ также³ и Тетинька съ Дядинькой Марія Григоріевна. — Насъ выпустили⁴ въ Четвергъ предъ Благовѣщеніемъ. Съ Ѳ. Ант. Маркусомъ я видѣлся раза три, и получилъ⁵ отъ него двое сопогъ⁶

// л. 37

которыя мнѣ и не периноситъ⁸. У меня теперича ни въ чемъ нѣтъ⁹ нужды кромѣ какъ въ брюкахъ и фрака нильзя¹⁰ надѣтъ потому что нѣту¹¹ понталонъ¹²: Вы писали что П. А. Тарховъ¹³ сошіетъ мнѣ платіе но я съ <нимъ>¹⁴ даже и не видался. Я учусь¹⁵ и стараюсь вести себя хорошо. Объ этомъ вы узнаете у Л<еонтія> И<вановича> Ч<ермака.> И такъ пожелавъ вамъ всего отъ Бога остаюсь покорный сынъ вашъ

Андрюша.

// л. 3 об.

Любезная Сестрица Варинька
Христось воскресъ!

Поздравляю тебя съ Великимъ¹⁶ и торжественнымъ праздникомъ. Очень жалѣю¹⁷ что мнѣ¹⁸ не удалось съ тобой видѣться¹⁹ тогда когда Папинька былъ въ Москвѣ: у насъ еще много снѣгу но²⁰ денька чрезъ четыре я думаю все растаетъ²¹ у

¹ В рукописи ошибочно: всегъ

² Так в рукописи.

³ В рукописи: также также

⁴ Так в рукописи.

⁵ Вместо: получилъ — было: пуручилъ

⁶ Так в рукописи.

⁷ В рукописи нумерация листов в письме начинается с: 1

В расшифрованном тексте письма — редакторская пагинация.

⁸ Так в рукописи.

⁹ В рукописи ошибочно: нетъ

¹⁰ Так в рукописи.

¹¹ В рукописи ошибочно: нету

¹² Так в рукописи.

¹³ Далее было начато: принис

¹⁴ В рукописи ошибочно пропущено местоимение.

¹⁵ Так в рукописи. Здесь и далее аналогично во всех глаголах 1 лица ед. ч.

¹⁶ Вместо: Великимъ — было: Вѣрикимъ

¹⁷ В рукописи ошибочно: жалею

¹⁸ Вместо: мнѣ — было: мне

¹⁹ В рукописи ошибочно: видеться

²⁰ Далее было: къ

нась Яуза скоро пройдетъ а моста нѣту потому что хотять дѣлать новый и кажетъся²² каменный<.> Поцелуй²³ за меня Николеньку и Сашиньку и скажи имъ что я съ ними за очно Христосуясь<.>

// л. 4

Обѣимъ кумушкамъ посылаю мой поклонъ и съ ними также за очно Христосуясь²⁴<.> и такъ пожелавъ тебѣ²⁵ здоровія остаюсь любящій тебя²⁶ братъ твой

Андрей Дост<оевскій>

1838 года

Марта 8 дня. —

Москва. —

// л. 4 об.

²¹ *Вместо:* растаетъ — *было:* разтаетъ

Далее было начато: съ л

²² *Так в рукописи.*

²³ *Так в рукописи.*

²⁴ *В рукописи ошибочно:* Христосоюсь

²⁵ *В рукописи ошибочно:* тѣбе

²⁶ *В рукописи ошибочно:* тѣбя